

**Certificate Requesting a Conviction
Provincial Offences Act Part II**

I certify for each of the above listed items that:

- (a) The Certificate of Parking Infraction is complete and regular on its face;
- (b) If the Defendant is liable as the owner, I am satisfied that the Defendant is the owner of the vehicle plate;
- (c) There is valid legal authority for charging the Defendant with the parking infraction;
- (d) The Defendant was given a Notice of Impending Conviction at least fifteen (15) days before the filing of this Certificate Requesting Conviction; and
- (e) The alleged infraction occurred less than seventy-five (75) days before the filing of this Certificate Requesting Conviction.

(For an infraction under by-law of a municipality only)
Strike out if inapplicable

I further certify, for each of the above listed items that is an infraction under a by-law of a municipality:

- (f) Payment of the set fine has not been made; and
- (g) The Defendant has not given Notice of Intention to appear in court for purpose of entering a plea and having a trial of the matter.

Authorized Signature / *Signature autorisée*

**Certificat de demande de déclaration de culpabilité en vertu
de la Partie II de la Loi sur les infractions provinciales**

Je certifie, pour chaque élément figurant ci-dessus, ce qui suit :

- a) *Le procès-verbal d'infraction de stationnement est complet et régulier à sa face même;*
- b) *Si le défendeur ou la défenderesse est responsable à titre de propriétaire, je suis convaincu(e) qu'il ou elle est bien propriétaire des plaques d'immatriculation du véhicule;*
- c) *Le défendeur ou la défenderesse est accusé(e) de l'infraction de stationnement en vertu d'un pouvoir valide conféré par la loi;*
- d) *Un avis de déclaration de culpabilité imminente a été donné au défendeur ou à la défenderesse au moins quinze (15) jours avant le dépôt du présent certificat de demande de déclaration de culpabilité; et*
- e) *L'infraction reprochée a eu lieu moins de soixante-quinze (75) jours avant de dépôt du présent certificat de demande de déclaration de culpabilité.*

**(Pour une infraction prévue par un règlement municipal
seulement) Biffer toute mention inutile**

De plus, je certifie pour chaque élément énoncé ci-dessus que constitue une infraction prévue par un règlement municipal, ce qui suit :

- f) *L'amende fixée n'a pas été payée; et*
- g) *Le défendeur n'a pas donné d'avis d'intention de comparaître au tribunal pour inscrire un plaidoyer et faire instruire la question.*

Date / *Date*

FOR COURT USE ONLY

I certify that a conviction has been recorded this date with regard to the above listed items as provided by subsection 18.2(6) of the *Provincial Offences Act*.

Clerk of the Court / *Greffier du tribunal*

RÉSERVÉ AU TRIBUNAL

Je certifie qu'une déclaration de culpabilité a été inscrite à la date d'aujourd'hui à l'égard des éléments énoncés ci-dessus, comme le prévoit le paragraphe 18.2(6) de la Loi sur les infractions provinciales.

Date / *Date*